



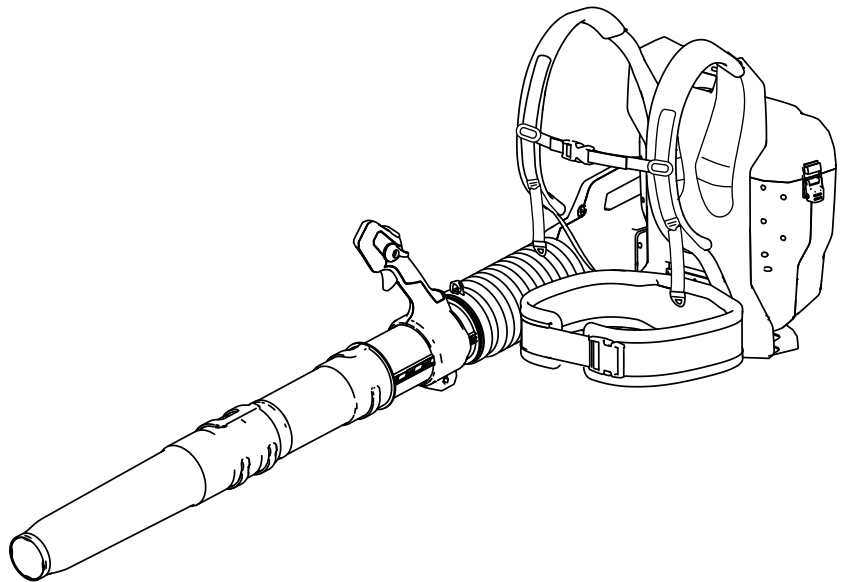
**Count on it.**

**Manual do Operador**

# Mochila de 60 V e Ferramenta de canhão soprador Revolution

Modelo nº 66200—Nº de série 323000001 e superiores

Modelo nº 66200T—Nº de série 323000001 e superiores





Para obter assistência, consulte [www.Toro.com/support](http://www.Toro.com/support) para obter vídeos de instruções ou contacte 1-888-384-9939 antes de devolver este produto.

## Introdução

Esta combinação de mochila-soprador destina-se a ser utilizada por proprietários e operadores profissionais. O soprador foi concebido para mover os detritos como folhas conforme necessário ao ar livre. A mochila foi concebida para fornecer energia a ferramentas manuais Toro 60 V compatíveis. Foi concebida para utilizar baterias Toro 60 V de íões de lítio. Estas baterias são concebidas para serem carregadas apenas por carregadores de baterias de íões de lítio Toro 60 V.

Se estes produtos forem utilizados para um fim diferente do previsto, poderá pôr em perigo o utilizador e outras pessoas.

**O modelo 66200 não inclui bateria nem carregador.**

**O modelo 66200T inclui apenas o canhão soprador, não inclui a mochila.**

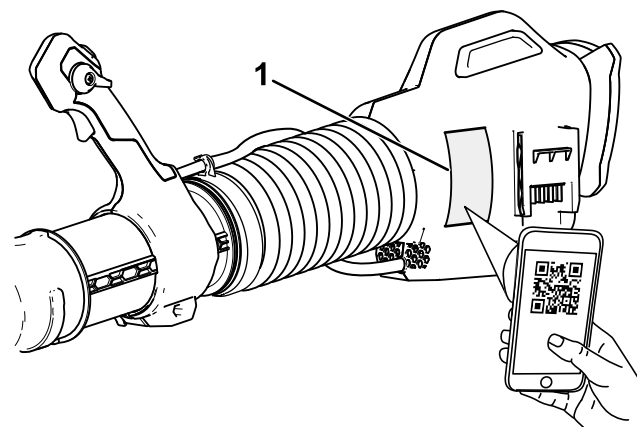
**A mochila e o cabo da mochila não são compatíveis com produtos de tração (tais como ferramentas de remoção de neve ou cortadores de relva).**

Leia estas informações cuidadosamente para saber como utilizar o produto, como efetuar a sua manutenção de forma adequada, evitar ferimentos e danos no produto. A utilização correta e segura do produto é da exclusiva responsabilidade do utilizador.

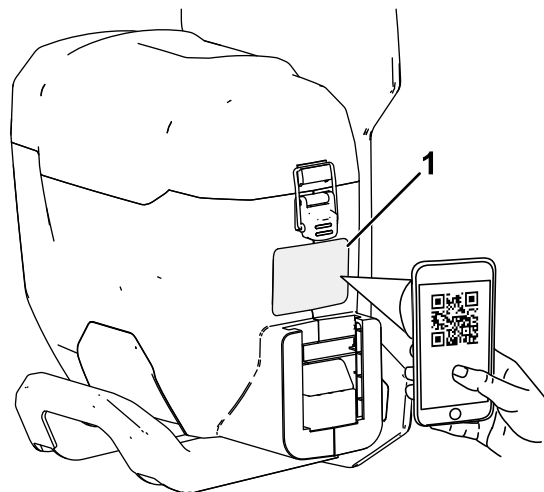
Visite [www.Toro.com](http://www.Toro.com) para obter mais informações sobre produtos e acessórios, para obter o contacto de um representante ou registar o seu produto.

Sempre que necessitar de assistência, peças genuínas do fabricante ou informações adicionais, entre em contacto com um representante de assistência autorizado ou com o serviço de assistência do fabricante, indicando os números de modelo e de série do produto. A **Figura 1** mostra onde se encontram os números de série e modelo do produto. Escreva os números no espaço fornecido.

**Importante:** Com o seu dispositivo móvel, pode ler o código QR no autocolante do número de série (se equipado) para aceder à garantia, peças e outras informações do produto.



g377663



g377638

**Figura 1**

1. Localização dos números de modelo e de série

Modelo nº \_\_\_\_\_

Nº de série \_\_\_\_\_

# Símbolo de alerta de segurança

O símbolo de alerta de segurança (Figura 2) mostrado neste manual e na máquina identifica mensagens de segurança importantes que têm de ser seguidas para evitar acidentes.



Figura 2

Símbolo de alerta de segurança

g000502

O símbolo de alerta de segurança surge acima de informações que o alertam para ações ou situações inseguras e será seguido pela palavra **PERIGO**, **AVISO** ou **CUIDADO**.

**PERIGO** indica uma situação de risco eminente que, se não for evitada, **irá** resultar em morte ou ferimento grave.

**AVISO** indica uma situação de risco potencial que, se não for evitada, **pode** resultar em morte ou ferimento grave.

**CUIDADO** indica uma situação de risco potencial que, se não for evitada, **poderá** resultar em ferimento leve ou moderado.

Neste manual são ainda utilizados dois termos para identificar informações importantes. **Importante** chama a atenção para informação especial de ordem mecânica e **Nota** sublinha informação geral que requer atenção especial.

# Segurança

**AVISO** – Ao utilizar ferramentas de jardinagem elétricas, deve sempre seguir as precauções de segurança básicas para reduzir o risco de incêndio, choque elétrico e ferimentos, incluindo o seguinte:

Para além destas instruções, leia e siga sempre os avisos e instruções de segurança incluídos com a ferramenta específica que pretende alimentar antes de operar a mochila.

## SEGURANÇA IMPOR- TANTE

## INSTRUÇÕES

### I. Formação

1. O operador da mochila é responsável pelos acidentes ou riscos que ocorram aos outros ou à sua propriedade.
2. Não permita que crianças utilizem ou brinquem com a mochila, ferramenta ligada, bateria ou carregador da bateria; os regulamentos locais podem restringir a idade do operador.
3. Não permita que crianças ou pessoal não qualificado utilizem ou procedam à assistência técnica deste dispositivo. Permita apenas que pessoas responsáveis, com formação, familiarizadas com as instruções e fisicamente capazes operem e façam a manutenção do dispositivo.
4. Antes da utilização da mochila, ferramenta ligada, bateria e carregador da bateria, leia todas as instruções e marcas de cuidado sobre estes produtos.
5. Familiarize-se com os comandos e a utilização adequada da mochila, ferramenta ligada, bateria e carregador da bateria.

### II. Preparação

1. Mantenha as crianças e outras pessoas afastadas da área de funcionamento.
2. Utilize apenas a bateria indicada pela Toro. Utilizar outros acessórios pode aumentar o risco de ferimentos e incêndio.
3. Ligar o carregador de bateria a uma tomada que não seja de 100 a 240 V pode causar um incêndio ou choque elétrico. Não ligue o carregador de baterias a uma tomada que não seja de 100 a 240 V. Para uma ligação diferente, utilize um adaptador de tomada com a configuração correta da tomada, se necessário.
4. Não utilize uma mochila, bateria ou carregador danificado ou alterado, que poderá apresentar

- um comportamento imprevisível dando origem a incêndio, explosão ou risco de ferimento.
5. Se o cabo de alimentação do carregador de bateria estiver danificado, contacte um representante de assistência autorizado para o substituir.
  6. Carregue a bateria apenas no carregador de baterias indicado pela Toro. Um carregador adequado a um tipo de bateria pode criar um risco de incêndio quando usado com outra bateria.
  7. Carregue a bateria apenas numa área bem ventilada.
  8. Siga todas as instruções de carregamento e não carregue a bateria fora do intervalo de temperaturas indicado nas instruções. Caso contrário, pode danificar a bateria e aumentar o risco de incêndio.
  9. Não opere a mochila e ferramenta ligada sem que todos os resguardos e outros dispositivos protetores de segurança estejam instalados e a funcionar corretamente na mochila e ferramenta.
  10. Utilize vestuário adequado – utilize roupa adequada, incluindo proteção visual, calças compridas, calçado resistente antiderrapante e proteções para os ouvidos. Prenda cabelo comprido e não utilize vestuário largo ou joias soltas que possam ficar presas nas peças em movimento. Utilize uma máscara antipoeira em condições de funcionamento com pó.
  11. Ao alimentar uma ferramenta com a mochila, consulte o *Manual do utilizador* da ferramenta ligada relativamente a requisitos adicionais de equipamento de proteção pessoal.
  6. Mantenha as mãos e os pés longe da abertura do soprador e de todas as peças em movimento.
  7. Desligue a ferramenta, retire a bateria da mochila, e aguarde que todo o movimento pare antes de ajustar, reparar, limpar, ou armazenar a ferramenta ou a mochila.
  8. Remova as baterias da mochila sempre que a deixar sem vigilância.
  9. Não force a ferramenta elétrica. Utilize a ferramenta elétrica correta para a sua aplicação. A ferramenta elétrica correta fará o trabalho melhor e mais seguro ao ritmo para o qual foi concebida.
  10. Não exagere – mantenha sempre o pé e o equilíbrio adequados, especialmente em declives. Caminhe, nunca corra com a mochila.
  11. Fique atento – observe o que está a fazer e use o bom senso ao operar a mochila. Não utilize a mochila enquanto estiver doente, cansado ou sob a influência de álcool ou drogas.
  12. Assegure-se de que as aberturas de ventilação são mantidas afastadas de detritos.
  13. Não insira qualquer objeto na abertura do ventilador nem utilize a ferramenta com uma abertura bloqueada. Mantenha a abertura livre de pó, algodão, cabelo ou qualquer outra coisa que possa reduzir o fluxo de ar.
  14. Tenha cuidado extra ao utilizar a ferramenta sopradora para limpar escadas.
  15. Em condições abusivas, a bateria pode ejetar líquido; evite o contacto. Se acidentalmente entrar em contacto com o líquido, lave com água. Se o líquido entrar em contacto com os olhos, procurar ajuda médica. O líquido ejetado da bateria pode causar irritação ou queimaduras.

### III. Funcionamento

1. Evite ambientes perigosos – não utilize a ferramenta à chuva ou em locais húmidos ou molhados.
2. Utilize a ferramenta adequada para a aplicação – Utilizar a mochila ou a ferramenta ligada para outros fins que não a utilização pretendida pode revelar-se perigoso para si e para as outras pessoas.
3. Previna o arranque involuntário – Assegure-se que o interruptor está na posição DESLIGAR antes de ligar a mochila e manusear a ferramenta. Não transporte a ferramenta com o dedo no interruptor nem energize a ferramenta com o interruptor na posição LIGAR.
4. Opere a mochila e ferramenta acoplada apenas à luz do dia ou a uma boa luz artificial.
5. Retire a bateria da mochila e desligue a ferramenta antes de a ajustar ou trocar os acessórios.
16. Não exponha uma bateria ou ferramenta a fogo ou temperatura excessiva. A exposição a fogo ou temperatura acima dos 130 °C pode causar uma explosão.
17. CUIDADO – Uma bateria tratada indevidamente pode apresentar um risco de incêndio, explosão ou queimadura química.
  - Não desmonte a bateria.
  - Substitua a bateria apenas por uma bateria Toro genuína; utilizar outro tipo de bateria pode causar um incêndio ou risco de ferimento.
  - Mantenha as baterias fora do alcance das crianças e na embalagem original até que esteja pronto para as utilizar.

### IV. Manutenção e armazenamento

1. Mantenha a ferramenta e mochila com cuidado – mantenha-as limpas e em bom estado de conservação para um melhor desempenho e para reduzir o risco de lesões. Siga as instruções de lubrificação e mudança de acessórios. Mantenha as pegas secas, limpas e sem óleo ou lubrificante.
2. Quando a bateria não estiver a ser utilizada, mantenha-a afastada de objetos de metal como, por exemplo, cliques de papel, moedas, chaves, pregos e parafusos que possam fazer uma ligação entre um terminal e o outro. O curto circuito dos terminais da bateria pode causar queimaduras ou incêndio.
3. Mantenha as mãos e os pés longe de peças em movimento.
4. Desligue a ferramenta, retire a bateria da mochila, e aguarde que todo o movimento pare antes de ajustar, reparar, limpar, ou armazenar a mochila ou ferramenta.
5. Verifique se existem peças danificadas na ferramenta e mochila – se existirem proteções ou outras peças danificadas, determine se a máquina opera devidamente. Verifique se há peças móveis desalinhadas ou encravadas, peças partidas, montagens e outras condições que possam afetar o funcionamento. Exceto se indicado nas instruções, peça a um representante de assistência autorizado para reparar ou substituir um resguardo ou peça danificado.
6. Mantenha todas as fixações na ferramenta e mochila bem apertadas.
7. Não tente fazer a manutenção ou reparação da mochila, ferramenta ligada, bateria ou carregador de baterias, excepto conforme indicado nas instruções. Solicite a um representante autorizado de assistência que realize a reparação utilizando peças de substituição idênticas para assegurar que o produto é seguro.
8. Armazene uma ferramenta e mochila no interior num local seco, seguro e fora do alcance das crianças.

## **GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES**

# Autocolantes de segurança e de instruções



Os autocolantes de segurança e de instruções são facilmente visíveis e situam-se próximo das zonas de potencial perigo. Substitua todos os autocolantes danificados ou em falta.



145-2340

decal145-2340

1. Aviso – leia o *Manual do utilizador*; mantenha-se longe das peças móveis; mantenha todas as proteções e resguardos instalados; utilize proteção visual; não exponha à chuva.
2. Aviso – mantenha as pessoas afastadas da máquina em todas as direções.
3. Perigo de projeção de objetos – mantenha as pessoas afastadas.
4. Não deite fora indevidamente.



145-2339

decal145-2339

1. Aviso – leia o *Manual do utilizador*; mantenha-se longe das peças móveis; mantenha todas as proteções e resguardos instalados; utilize proteção visual; não exponha à chuva.
2. Aviso – mantenha as pessoas afastadas da máquina em todas as direções.
3. Perigo de projeção de objetos – mantenha as pessoas afastadas.
4. Não deite fora indevidamente.



decal145-3805

### 145-3805

1. Aviso – leia o *Manual do utilizador*; mantenha-se longe das peças móveis; mantenha todas as proteções e resguardos instalados; utilize proteção visual; não exponha à chuva.
2. Não deite fora indevidamente.



decal145-3809

### 145-3809

1. A bateria está acima ou abaixo do intervalo de temperatura adequado.
2. Falha de carga da bateria.



decal145-2317

### 145-2317

1. Estado de carga da bateria

# Instalação

## Peças soltas

Utilize a tabela abaixo para verificar se todas as peças foram enviadas.

Descrição	Quantidade	Utilização
Canhão soprador	1	Montagem dos tubos do soprador.
Secção do tubo intermédio	1	
Secção do bico	1	
Mochila	1	Instalar o canhão soprador.
Conjunto do canhão soprador	1	

## Montar os tubos do soprador

1. Deslize os canais da secção intermédia do tubo do soprador sobre os postes do cilindro do tubo do soprador e rode a secção intermédia para a fixar (A de [Figura 3](#)).

**Nota:** Quando o poste estiver totalmente rodado para o canal, as peças não devem ser capazes de rodar.

2. Deslize os canais da secção do bocal sobre os postes da secção central e rode o bocal para o fixar (B de [Figura 3](#)).

**Nota:** O bocal pode ser instalado tanto na posição estendida como na posição padrão para preferência ergonómica.

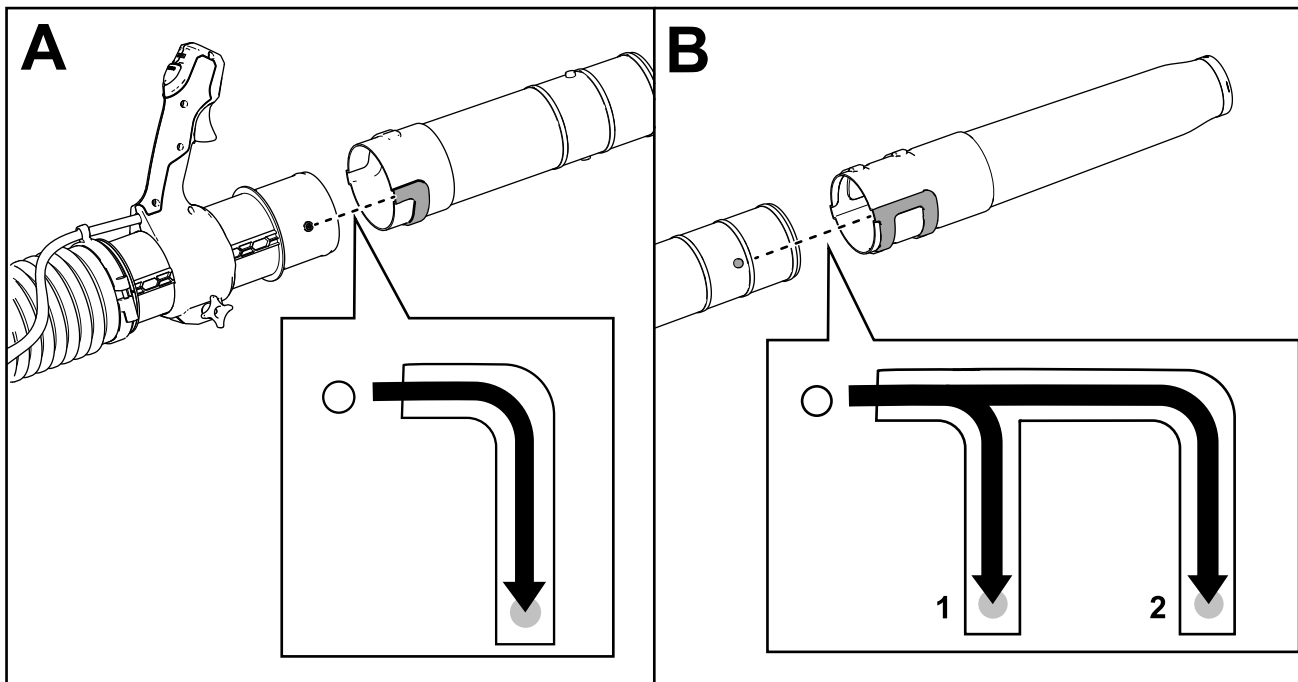


Figura 3

g365122

1. Posição estendida

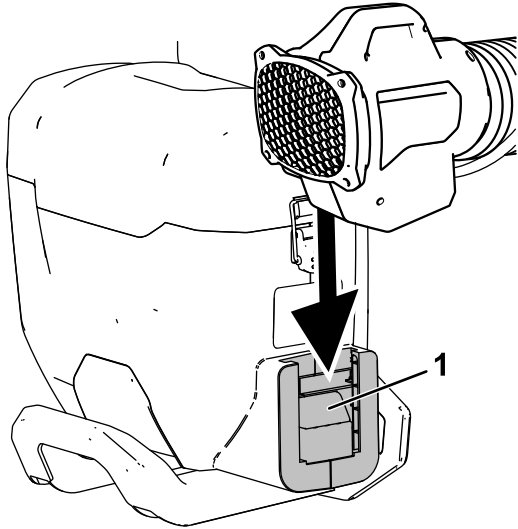
2. Posição padrão



# Instalar o canhão soprador na mochila

**Nota:** A mochila também pode ser usada para alimentar outras ferramentas usando o cabo da mochila Modelo 66005 (não incluído).

1. Alinhe o canhão soprador com a ligação elétrica da mochila (Figura 4).

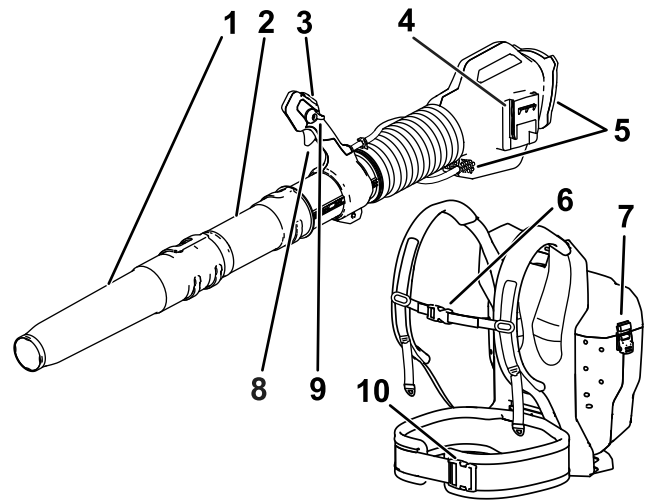


**Figura 4**

g365156

1. Ligação da alimentação da mochila

# Descrição geral do produto

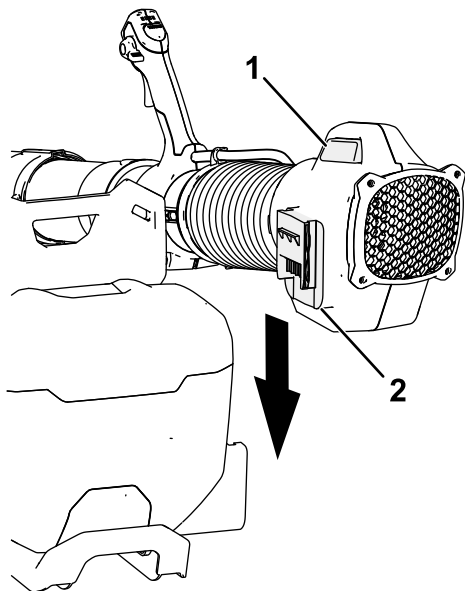


g366972

**Figura 6**

- |                             |                                   |
|-----------------------------|-----------------------------------|
| 1. Seção do bico            | 6. Fivela da fita do esterno      |
| 2. Seção do tubo intermédio | 7. Trinco da cobertura da bateria |
| 3. Botão turbo              | 8. Gatilho                        |
| 4. Ligação do soprador      | 9. Bloqueio de velocidade         |
| 5. Ventilações do soprador  | 10. Fivela do cinto de segurança  |

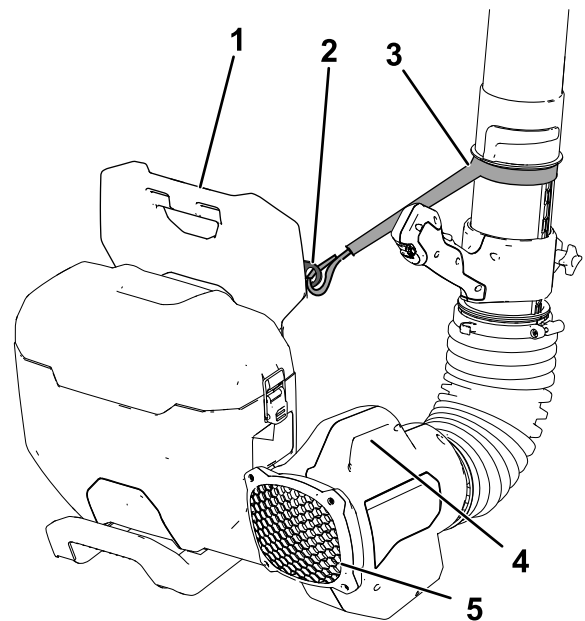
2. Pressione o botão de trinco do soprador e empurre o canhão para baixo na mochila até encaixar no lugar (Figura 5).



**Figura 5**

g365155

- |                                |                        |
|--------------------------------|------------------------|
| 1. Botão de trinco do soprador | 2. Ligação do soprador |
|--------------------------------|------------------------|



g386221

**Figura 7**

- |                        |   |
|------------------------|---|
| 1. Pega da mochila     | 4. Manípulo do trinco do soprador         |
| 2. Patilha da mochila  | 5. Ventilação traseira do canhão soprador |
| 3. Correia do soprador |   |

# Especificações

Modelo	66200 e 66200T
Tensão nominal	60 V CC máxima, 54 V CC nominal
Comprimento total (com canhão em posição estendida)	157,5 cm
Vibração da mão/braço na pega	Consultar o documento de Declaração de Conformidade incluído
Peso (com canhão, sem baterias)	7,9 kg
Peso (sem canhão ou baterias)	4,2 kg
Tipo de carregador	Carregadores Toro 60 V
Tipo de bateria	Baterias Toro 60 V

## Intervalos de temperatura adequados

Carregue/guarde a bateria a	5°C a 40°C*
Utilize a bateria a	-30°C a 49°C
Utilize o soprador a	0 °C a 49 °C

\*Os tempos de carregamento aumentam se não carregar a bateria dentro deste intervalo.

Guarde a ferramenta, bateria e carregador da bateria numa área limpa e seca.

## Acessórios

Está disponível uma seleção de acessórios aprovados pela Toro para utilização com a máquina, para melhorar e expandir as suas capacidades. Contacte o seu representante de assistência autorizado ou distribuidor Toro autorizado ou vá a [www.Toro.com](http://www.Toro.com) para obter uma lista de todos os acessórios aprovados.

Para assegurar o desempenho ideal e a certificação de segurança continuada da máquina, utilize sempre peças de substituição e acessórios genuínos Toro. A utilização de peças de substituição e acessórios de outros fabricantes pode ser perigosa.

# Funcionamento

## Ajustar a posição da mochila

1. Dobre-se pela cintura e coloque as correias nos ombros, para que a mochila assente confortavelmente nas suas costas, e ligue e aperte a fivela do cinto da anca para que se mantenha na posição (Figura 8 e Figura 9).

**Nota:** A altura da correia do esterno é ajustável.



Figura 8

g395681

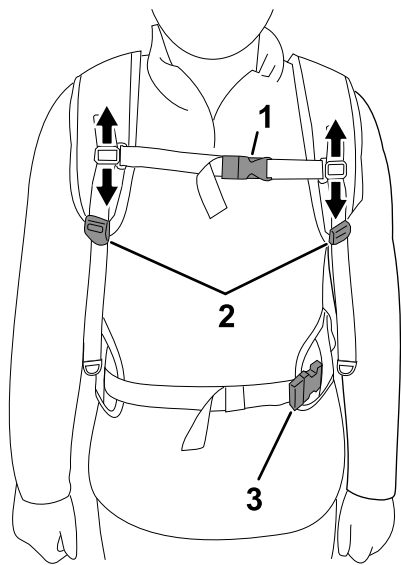


Figura 9

g377912

- |   |  |
|---|--|
| 1. Ajustador e fivela da correia do esterno | 3. Ajustador e fivela do cinto da anca |
| 2. Ajustador da correia de ombro            |  |

- Ligue e ajuste a altura da correia do esterno.
- Voltar a apertar a correia da anca enquanto está de pé para garantir que está apertada (Figura 10).

**Nota:** O acolchoamento do cinto da anca deve apoiar no topo ou no centro da anca.

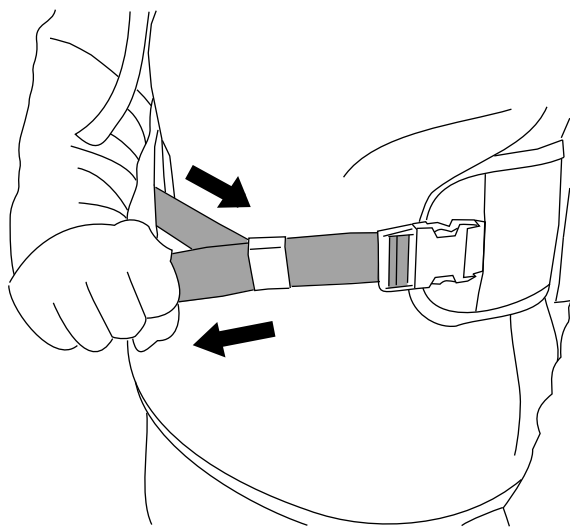


Figura 10

g377930

- Puxe para baixo o ajustador das correias de ombro até estarem bem apertadas (Figura 11).

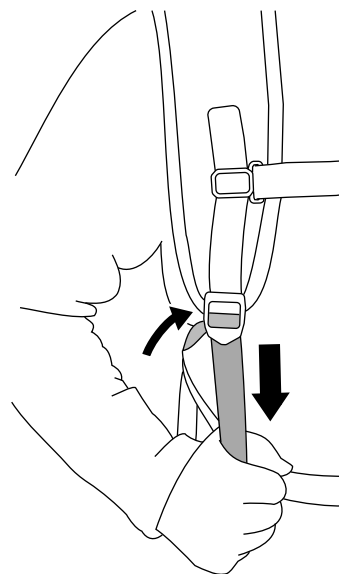


Figura 11

g377918

- Aperte a correia do esterno para que fique bem apertada (Figura 12).

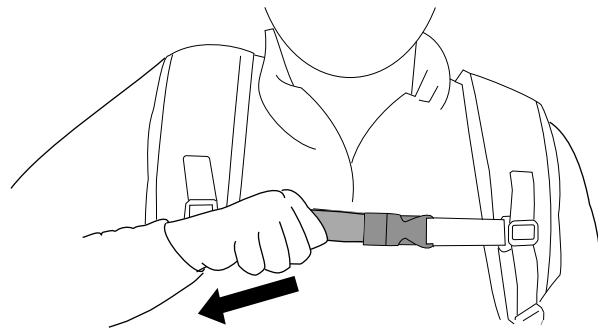


Figura 12

g3779322

- Se as correias de ombro ou as correias do elevação de carga estiverem demasiado apertadas, empurre os ajustadores para cima para alongar a correia (Figura 13).

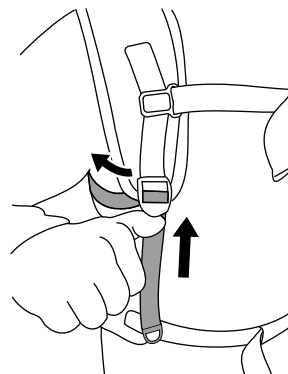


Figura 13

g377942

7. Se a correia da anca estiver demasiado apertada, empurre de lado no ajustador para alongar as correias (Figura 14).

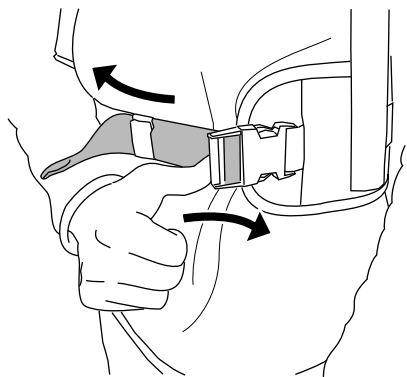


Figura 14

g377944

8. Se a correia do esterno estiver demasiado apertada, empurre lateralmente o ajustador para alongar as correias (Figura 15).

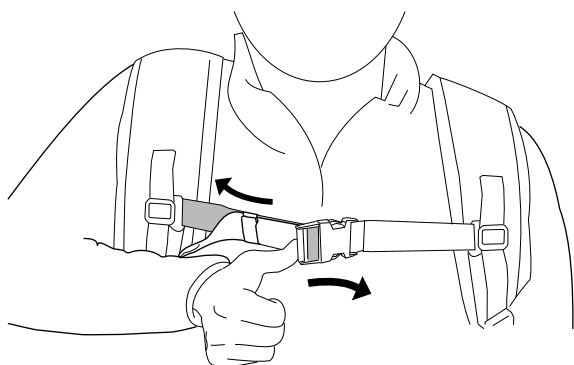


Figura 15

g386220

## Ajustar a posição do punho do soprador

A posição do punho do soprador é ajustável; enquanto usa a mochila, faça o seguinte:

1. Desaperte o manípulo do punho do ventilador rodando-o no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.
2. Mova o botão de aperto do soprador para a frente ou para trás para uma posição confortável.
3. Aperte o manípulo do soprador girando-o no sentido dos ponteiros do relógio para fixar o punho na nova posição.

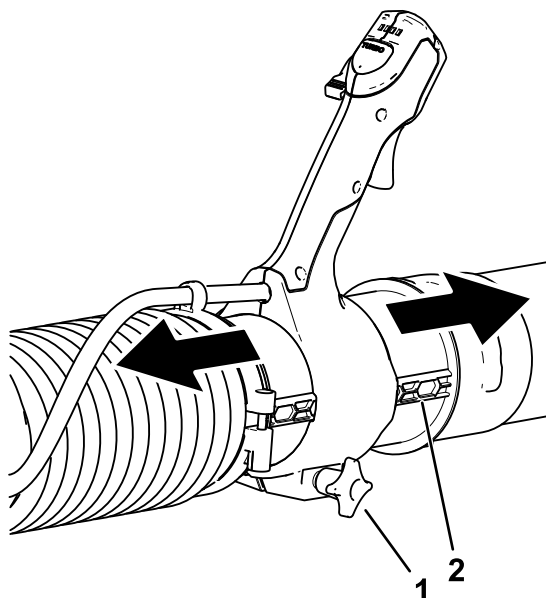


Figura 16

g365095

1. Manípulo do soprador      2. Faixa do manípulo

9. Ajuste a posição do pega do soprador à sua preferência; consulte [Ajustar a posição do punho do soprador](#) (página 12).
10. Repita os ajustes neste procedimento até que a posição da mochila seja confortável.

**Nota:** O punho do soprador pode também rodar 90° para fora do centro para cada lado.

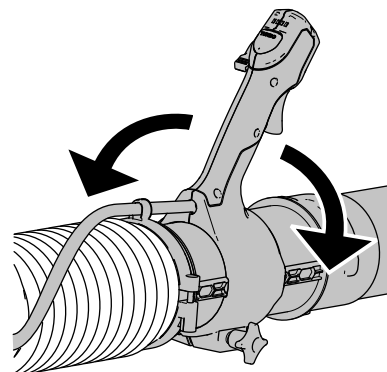


Figura 17

g379311

# Ligar o soprador

## ⚠ AVISO

O soprador pode atirar detritos, podendo causar-lhe ferimentos pessoais graves ou a pessoas que se encontrem nas proximidades.

- Não sopre objetos duros, tais como pregos ou parafusos.
- Não opere o soprador perto de pessoas ou animais de estimação.
- Tenha cuidado com a direção do sopro (isto é, sopre para longe de pessoas, janelas, automóveis, etc.). Utilize apenas a velocidade que for necessária.
- Tenha cuidado extra ao limpar detritos de escadas ou outras áreas apertadas.

## ⚠ AVISO

A utilização inadequada da mochila, do cabo da mochila, ou de uma ferramenta ligada pode criar risco de ferimentos

Leia e siga os Manuais do utilizador da mochila e da ferramenta específica antes de usar o cabo da mochila com a mochila.

1. Assegure-se de que as ventilações nas costas e a face inferior do canhão soprador estejam livres de qualquer poeira e detritos.
2. Certifique-se de que a ventilação na parte inferior da mochila não tem qualquer sujidade ou detrito (Figura 18).

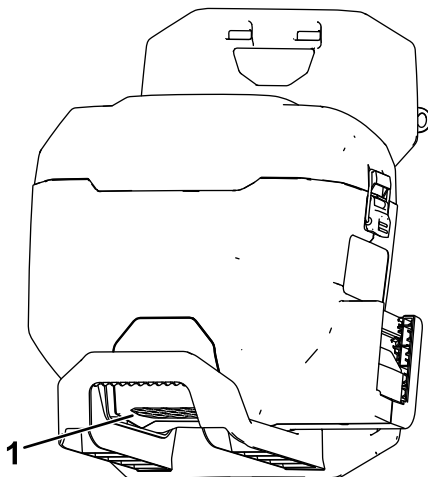
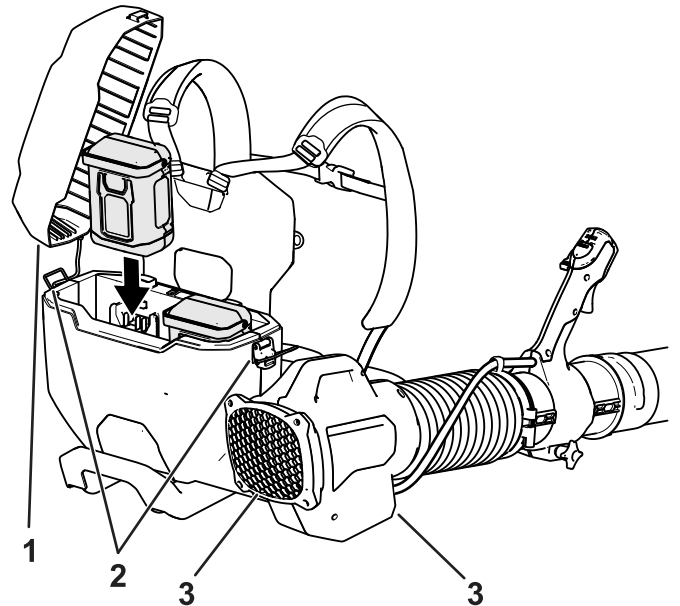


Figura 18

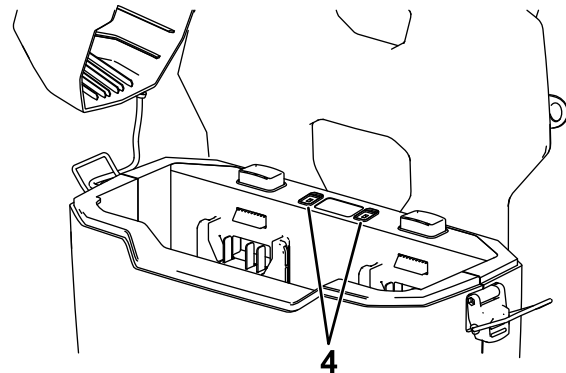
g378372

1. Ventilação da mochila

3. Apoie a mochila numa superfície nivelada.
4. Puxe para cima as linguetas do trinco para abrir os fechos que fixam a tampa da bateria e coloque a tampa de lado.
5. Alinhe a cavidade na parte de trás da bateria com qualquer uma das portas da bateria na mochila.
6. Deslize a bateria para dentro da mochila até que a bateria esteja completamente encaixada e trancada no seu lugar (Figura 19).



g377917



g378297

Figura 19

- |                                    |   |
|------------------------------------|---|
| 1. Cobertura da bateria            | 3. Ventilação do soprador                     |
| 2. Trincos da cobertura da bateria | 4. Luzes de resolução de problemas da bateria |

7. Coloque a tampa da bateria na mochila e fixe-a usando ambos os fechos da tampa.
8. Coloque a mochila e prenda as correias de ombro; consulte [Ajustar a posição da mochila \(página 10\)](#).

9. Para ligar o soprador, aperte o gatilho de velocidade variável (Figura 20).

**Nota:** Acione o bloqueio de velocidade para manter a máquina ligada sem premir o gatilho de velocidade variável (Figura 20).

As luzes de estado de carga da bateria indicam a quantidade de carga que a mochila ainda tem.

**Importante:** Certifique-se de que o bloqueio de velocidade é desengatado antes de retirar a mochila ou retirar as baterias da máquina.

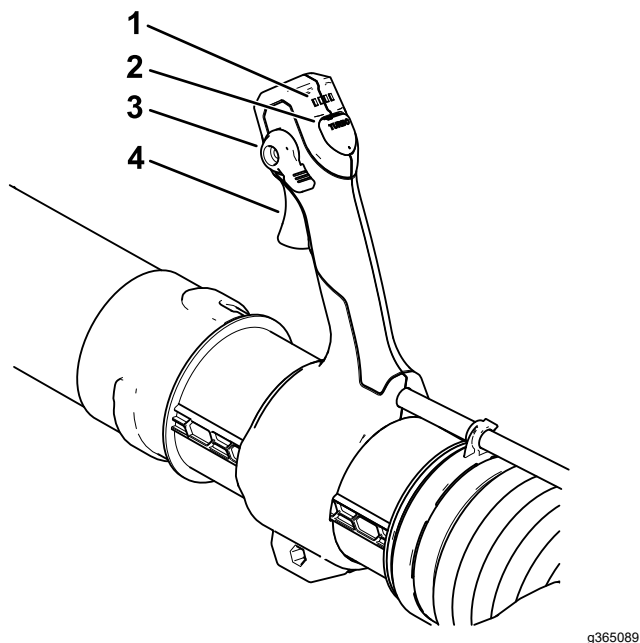


Figura 20

- |  |  |
|--|--|
| 1. Luzes de estado de carga da bateria | 3. Bloqueio de velocidade (mostrado na posição DESLIGAR) |
| 2. Botão de impulso do turbo           | 4. Gatilho de velocidade variável                        |

## Ajustar a velocidade do ar do soprador

Para ajustar a velocidade do ar à medida que se sopra, use o gatilho de velocidade variável (Figura 20).

Para atingir o máximo desempenho (velocidade do ar), mantenha premido o botão do gatilho, depois prima e mantenha premido o botão de turbo durante o período de tempo desejado (Figura 20).

Para manter a velocidade do ar atual, engate o bloqueio de velocidade (Figura 20).

**Importante:** Certifique-se de que o bloqueio de velocidade é desengatado antes de retirar a mochila ou retirar as baterias da máquina.

## Desligar o soprador

Para desligar o soprador, desengate o bloqueio de velocidade (se estiver a ser utilizado) e liberte o gatilho de velocidade variável (Figura 21).

Se alguma vez precisar de remover rapidamente a mochila, desligue as fivelas de libertação rápida como se segue:

1. Pressione os lados das fivelas (A de Figura 21).
2. Permita que as fivelas se desliguem (B de Figura 21).

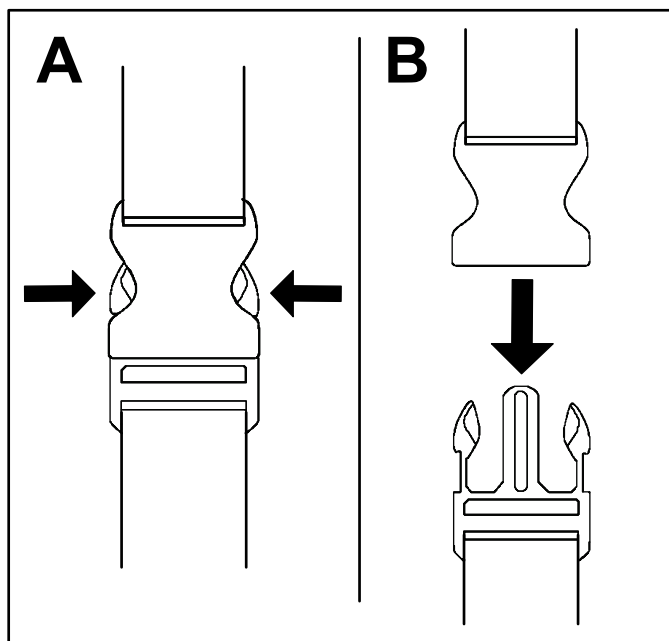


Figura 21

3. Retire as correias de ombro e coloque a mochila no chão.

**Importante:** Certifique-se de que o bloqueio de velocidade é desengatado antes de retirar a mochila ou retirar as baterias da máquina.

Sempre que não estiver a utilizar o soprador ou estiver a transportar o soprador de ou para a área de trabalho, retire a(s) bateria(s).

## Retirar as baterias da mochila

1. Apoie a mochila numa superfície nivelada.
2. Puxe para cima as linguetas do trinco para abrir os fechos que fixam a tampa da bateria e coloque a tampa de lado.
3. Pressione o botão de fecho da bateria e levante a bateria (ou baterias) para fora da mochila (Figura 22).

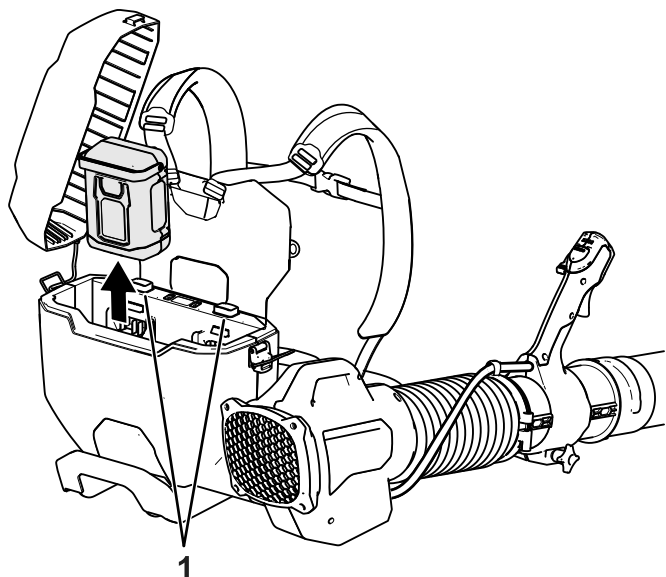


Figura 22

g377916

1. Botões de trinco da bateria

## Retirar o canhão soprador da mochila

Pressione o botão de trinco do soprador e puxe o canhão do soprador para cima para o separar da mochila (Figura 23).

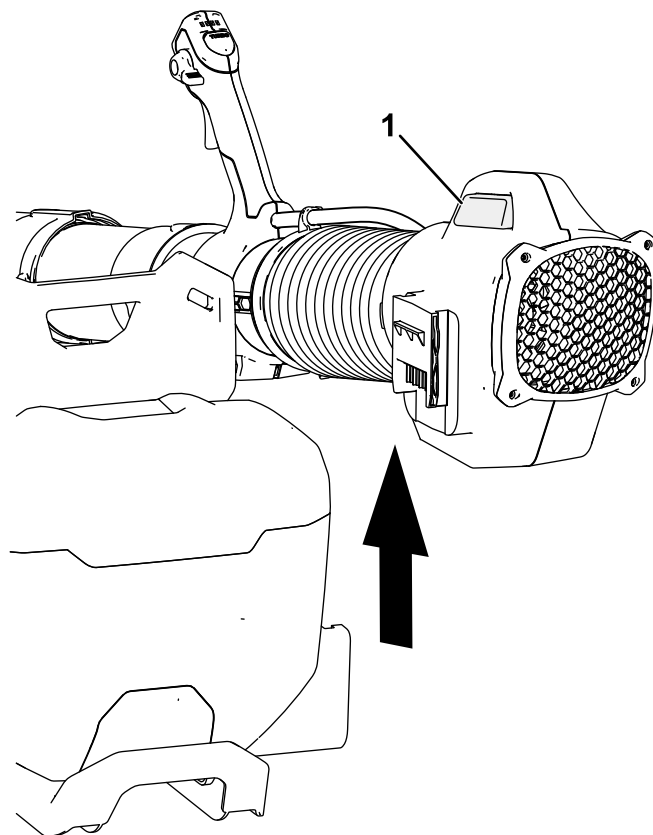


Figura 23

g365154

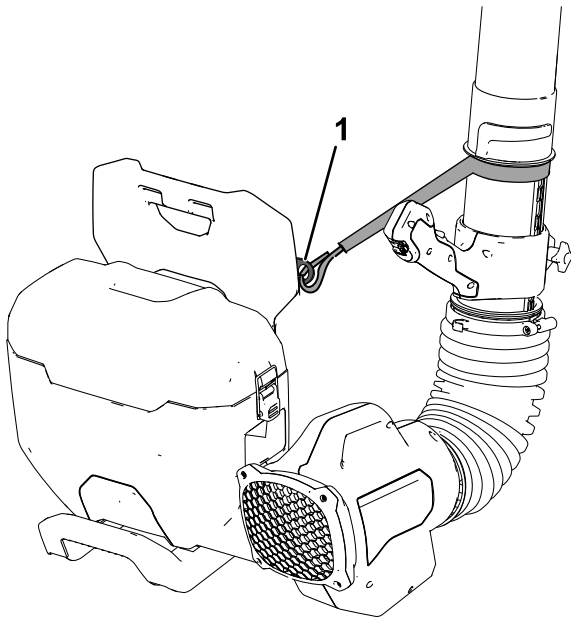
1. Botão de trinco do soprador

# Armazenamento

**Importante:** Guarde a ferramenta, bateria e carregador apenas em temperaturas que estejam dentro do intervalo adequado; consulte [Especificações \(página 10\)](#).

**Importante:** Se vai armazenar a bateria durante a época de inatividade, retire a bateria da ferramenta e carregue a bateria até que 2 ou 3 indicadores LED fiquem verdes na bateria. Não guarde uma bateria totalmente carregada ou totalmente descarregada. Quando estiver pronto para utilizar novamente a ferramenta, carregue a bateria até que o indicador esquerdo acenda a verde no carregador ou todos os quatro indicadores LED acendam a verde na bateria.

Enquanto o canhão soprador está preso à mochila, pode ser guardado ou transportado na posição vertical; prenda a correia incluída à aba da mochila ([Figura 24](#)).



g378367

**Figura 24**

1. Patilha da mochila

- Desligue o produto da fonte de alimentação (ou seja, retire a bateria da mochila) e verifique se existem danos após a utilização.
- Não guarde a ferramenta com a bateria instalada.
- Limpe todos os materiais estranhos do produto.
- Quando não estiver a ser utilizada, guarde a ferramenta, bateria e carregador da bateria fora do alcance das crianças.
- Mantenha a ferramenta, bateria e carregador de baterias afastados de agentes corrosivos como produtos químicos de jardim e sais para derreter gelo.



# Resolução de problemas

Realize apenas os passos descritos nestas instruções. Todos os trabalhos de inspeção, manutenção e reparação têm de ser realizados por um centro de assistência autorizado ou um especialista igualmente qualificado se não conseguir resolver o problema.

Problema	Causa possível	Acção correctiva
Uma luz indicadora LED na mochila está vermelha.	1. A bateria está acima ou abaixo do intervalo de temperatura adequado.	1. Desligue a bateria e mova-a para um local que seja seco e cuja temperatura seja entre 5 °C e 40 °C.
Uma luz indicadora LED na mochila está a piscar a vermelho.	1. Existe um erro na comunicação entre a bateria e mochila.  2. A bateria está danificada.	1. Retire a bateria da mochila e espere 10 segundos. Instale a bateria, se a luz indicadora LED na mochila ainda estiver a piscar a vermelho; tente novamente; se a luz indicadora LED na mochila ainda estiver a piscar a vermelho após 2 tentativas, elimine adequadamente a bateria numas instalações de reciclagem de baterias.  2. Elimine adequadamente a bateria numas instalações de reciclagem de baterias e substitua a bateria.
A luz indicadora LED no soprador está a piscar.	1. Existe um potencial problema elétrico com a mochila, ferramenta ou bateria.	1. Contacte um serviço de assistência autorizado
A ferramenta não trabalha ou trabalha de forma contínua.	1. A bateria não está totalmente instalada na mochila.  2. O cabo da mochila não está totalmente instalado na ferramenta ou na mochila.  3. A bateria não está carregada.  4. A bateria está acima ou abaixo do intervalo de temperatura adequado.  5. Existe humidade nos fios da bateria.  6. Existe humidade nos fios do cabo da mochila.  7. A bateria está danificada.  8. Existe outro problema elétrico com a mochila, ferramenta ou bateria.	1. Retire e, em seguida, instale a bateria na mochila, certificando-se que está totalmente instalada e com os trincos.  2. Remova e depois substitua o cabo da mochila na ferramenta e/ou mochila, assegurando que está totalmente instalado e travado em ambas as ligações.  3. Remova a bateria da mochila e carregue-a.  4. Mova a bateria para um local que seja seco e cuja temperatura esteja entre 5°C e 40°C.  5. Permita que a bateria seque ou seque-a.  6. Desligue o cabo da mochila e deixe-o secar ou limpe-o.  7. Elimine adequadamente a bateria numas instalações de reciclagem de baterias e substitua a bateria.  8. Contacte um serviço de assistência autorizado
A ferramenta não atinge a potência máxima.	1. A capacidade de carregamento da bateria é demasiado baixa.  2. Os tubos do soprador estão bloqueados.  3. As ventilações estão bloqueadas.	1. Remova a bateria da mochila e carregue totalmente a bateria.  2. Verifique os tubos sopradores quanto a detritos e limpe-os.  3. Limpe as ventilações.
A bateria perde a carga muito rapidamente.	1. A bateria está acima ou abaixo do intervalo de temperatura adequado.	1. Mova a bateria para um local que seja seco e cuja temperatura esteja entre 5°C e 40°C.

**Notas:**

## Aviso de privacidade EEE/Reino Unido

### Utilização da sua informação pessoal por parte da Toro

A The Toro Company (“Toro”) respeita a sua privacidade. Quando compra os nossos produtos, podemos recolher determinadas informações pessoais sobre si, quer diretamente de si quer através do agente ou representante Toro local. A Toro utiliza estas informações para cumprir obrigações contratuais – como registar a sua garantia, processar a sua garantia ou contactá-lo em caso de recolha de um produto – e para fins comerciais legítimos – como avaliar a satisfação do cliente, melhorar os nossos produtos ou disponibilizar-lhe informações sobre produtos que possam ser do seu interesse. A Toro pode partilhar as suas informações com as nossas subsidiárias, afiliadas, representantes ou outros parceiros de negócios relativamente a estas atividades. Também podemos revelar informações pessoais quando exigidas por lei ou em ligação com a venda, compra ou junção de uma empresa. Nunca venderemos os seus dados pessoais a outra empresa para fins de marketing.

### Conservação dos seus dados pessoais

A Toro conservará os seus dados pessoais enquanto tal for relevante para os fins acima e em conformidade com os requisitos legais. Para mais informações sobre os períodos de conservação aplicáveis, contacte [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com).

### O compromisso da Toro com a segurança

Os seus dados pessoais podem ser processados nos EUA ou em outro país que possa ter leis de proteção de dados menos rigorosas do que as do seu país de residência. Sempre que transferimos os seus dados para fora do seu país de residência, tomamos as medidas legais necessárias para assegurar que as garantias adequadas estão em vigor para proteger os seus dados e assegurar que são tratados com segurança.

### Acesso e correção

Poderá ter o direito de corrigir ou rever os seus dados pessoais ou opor-se a ou limitar o tratamento dos mesmos. Para tal, contacte-nos por email através de [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com). Se tem dúvidas sobre a forma como a Toro lidou com as suas informações, incentivamos a que entre em contacto connosco. Note-se que os residentes europeus têm o direito de se queixar à sua Autoridade de Proteção de Dados.



**Count on it.**